

- Rosmarie Beier-de Haan, Hans-Martin Hinz, Manfred Kittel,
Andreas Kossert, Hanna Nogossek (Berlin)
- 11 Einleitung:
Flucht, Vertreibung, ethnische Säuberungen:
Herausforderung für Museums- und Ausstellungsarbeit weltweit
- 13 Introduction:
Flight, Expulsion, Ethnic Cleansing:
A Challenge for the Work of Museums and Exhibitions Worldwide
- 17 Philippos Mazarakis-Ainian (Athen):
Greetings/Grußwort

Flucht, Vertreibung, Integration als Thema in deutschen Museen Flight, Expulsion, and Integration as a Topic in German Museums

- Hans Ottomeyer, Rosmarie Beier-de Haan, Hans-Martin Hinz (Berlin)
- 23 Zur Einführung – Flucht und Vertreibung als Themenfeld
in den Ausstellungen des Deutschen Historischen Museums
- 27 Summary: An Introduction: Flight and Expulsion in Exhibitions
at the German Historical Museum
- Hans Joachim Westholt (Bonn)
- 29 „Flucht, Vertreibung, Integration“ – eine Wechselausstellung
der Stiftung Haus der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland
- 35 Summary: “Flight, Expulsion, Integration” – An Exhibition by the House of the
History of the Federal Republic of Germany
- Katharina Klotz (Berlin)
- 37 Erzwungene Wege. Eine europäische Perspektive.
Zur Ausstellung der Stiftung Zentrum gegen Vertreibungen
im Kronprinzenpalais Unter den Linden, Berlin 2006
- 41 Summary: Forced Paths. An European Perspective.
An Exhibition by the Foundation “Center against Expulsions”, Berlin 2006
- Markus Bauer (Görlitz)
- 43 Flucht und Vertreibung in den Regionalmuseen
zu den früheren deutschen Reichs- und Siedlungsgebieten
- 49 Summary: Flight and Expulsion in the Regional Museums of the former
Territories of the German Reich and the Areas of German Settlement

Flucht, Vertreibung, ethnische Säuberung als globales Thema
Flight, Expulsion and Ethnic Cleansing as an European and Global Subject

Michael Schwartz (Berlin)

- 53 Ethnische „Säuberung“ – ein Projekt der westlichen Moderne und
seine globale Verflechtungsgeschichte
67 Summary: Ethnic “Cleansing”: the Modern Politics of Violence and
its globally entangled History

Päivi M. Partanen (Lappeenranta)

- 69 The Expulsion of the Karelians
73 Zusammenfassung: Die Vertreibung der Karelrier

Gábor Tallai (Budapest)

- 75 Ungarische Tragödie, 1946. Rekonstruktion und Erinnerung
der Vertreibung in Ungarn nach sechs Jahrzehnten
82 Summary: The Hungarian Point of View on the Topic of Forced Migration

Yasmin Khan (London)

- 85 Sibling Wars: India and Pakistan's Conflict and National Memories since 1947
90 Zusammenfassung: Rivalitätskrieg: Konflikt zwischen Indien und Pakistan
und nationale Erinnerungen seit 1947

Timon Perabo (Berlin)

- 93 Ausstellungen zum Thema Flucht und Vertreibung
in den Ländern des ehemaligen Jugoslawien
101 Summary: Exhibitions about Flight and Expulsion
in the former Yugoslavian Countries

Projekte für die Zukunft Museum and Exhibition Plans

- Blanka Mouralová (Ústí nad Labem)
105 Das Collegium Bohemicum in Ústí nad Labem/Aussig
111 Summary: The Collegium Bohemicum in Ústí nad Labem
- Marita Krauss (Augsburg)
113 Das Sudetendeutsche Museum in München
122 Summary: The Sudeten German Museum in Munich
- Piotr M. Majewski (Gdańsk)
125 The Topic of Forced Migration in the Planned Museum
of the Second World War in Gdańsk
129 Zusammenfassung: Das Thema der Zwangsmigrationen
im geplanten Museum des Zweiten Weltkrieges in Danzig/Gdańsk
- Ioannis A. Eliades (Nikosia)
131 Illicit Traffic of Cultural Heritage as a Result of Flight and Expulsion in Cyprus
137 Zusammenfassung: Illegaler Handel mit Kulturerbe
als Ergebnis von Flucht und Vertreibung in Zypern
- Manfred Kittel (Berlin)
139 Das Ausstellungs- und Dokumentationszentrum
der Stiftung Flucht, Vertreibung, Versöhnung in Berlin
144 Summary: The Exhibition and Documentation Center
of the Foundation Flight, Expulsion, Reconciliation in Berlin